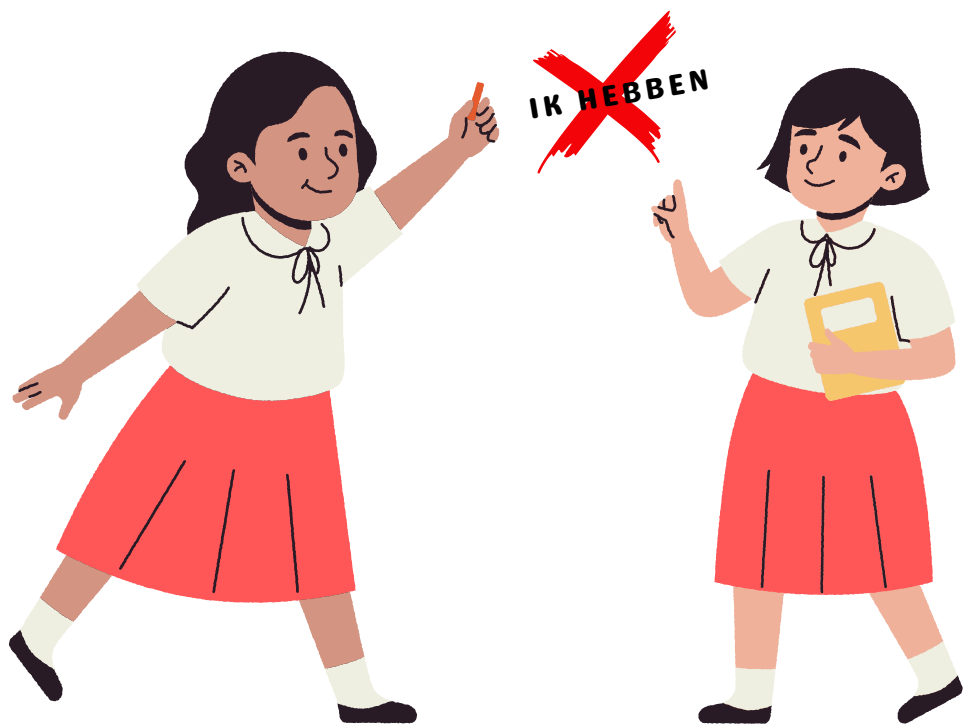


VIND DE FOUTEN

DOMINIKA BARON



COPYRIGHT © 2023

DB School Centrum Języka Niderlandzkiego Dominika Baron

Wszystkie prawa zastrzeżone. Kopiowanie, przetwarzanie,
wykorzystywanie materiałów przez szkoły językowe /
nauczyciela prywatnego oraz rozpowszechnianie bez zgody
autora jest zabronione.

Cześć! :)

Błędy, błędy, błędy... Każdy z nas je popełnia i nie ma w tym absolutnie nic złego! :) Najważniejsze, aby się na nich uczyć i zapamiętać poprawne formy danych słów czy wyrażień.

A jak już o błędach mowa...

Zapraszam Cię do "świata błędów" :)

Czeka na Ciebie ponad 100 zdań wraz z tłumaczeniem na język polski, które nie zostały właściwie zapisane. Zawierają błędy gramatyczne, które należy znaleźć, a następnie zapisać ich poprawną wersję. Odpowiedzi znajdziesz na końcu książki.

Nieważne, czy jesteś osobą początkującą czy zaawansowaną - sprawdź się i zobacz, że naukę / powtórkę da się połączyć z przyjemnością.

A jeśli masz ochotę zerknąć na inne zagadnienia, serdecznie zapraszam Cię na stronę szkoły www.dbschool.pl, na której znajdziesz więcej darmowych oraz płatnych materiałów do nauki oraz na Instagrama szkoły:

@niderlandzkizprytupem :)

Zapraszam Cię również na lekcje online z doświadczonymi lektorami w

DB SCHOL
Centrum Języka Niderlandzkiego

Na zajęcia próbne możesz zapisać się poprzez formularz na naszej stronie internetowej lub przez Whatsapp:


+48 500 665 806

To jak? Zaczynamy? :) Powodzenia!

Dominika

Znajdź błędy w poniższych zdaniach i zapisz ich poprawną wersję.


 Ik ben honger. {Jestem głodny.}


 Zij heeft tien jaar oud. {Ona ma 10 lat.}


 Gaan u zitten. {Proszę usiąść.}


 Weet je waar is onze mama? {Wiesz, gdzie jest
nasza mama?}


 Hoe gat het? {Jak się masz?}


 Waarom werk je vandaag niet? {Dlaczego dzisiaj nie
pracujesz?}


 Bent je Pool? {Jesteś Polakiem?}


 We hebben dochter. {Mamy córkę.}


 Jullie moet hier blijven {Musicie tutaj zostać.}


 Hoe voel je zich? {Jak się czujesz?}


-  Waar zijn jullie het over? {O czym rozmawiacie?}

-  Waar ga je? {Dokąd idziesz?}

-  Wat laat is het? {Która jest godzina?}

-  Naar welk winkel wil hij gaan? {Do którego sklepu on chce pójść?}

-  Wat denken jullie van? {Co o tym myślicie?}

-  Geen problemen. {Żaden problem.}

-  Hoe vaak woon je hier? {Jak długo tutaj mieszkaś?}

-  Mag ik je vragen? {Mogę cię o coś zapytać?}

-  Rita heeft niet zin om erover te praten. {Rita nie ma ochoty o tym rozmawiać.}

-  Tot siens! {Do zobaczenia!}

-  Dank je wel met je hulp. {Dziękuję za twoją pomoc.}


✗ Ik kan morgen niet omdat ik moet langer doorwerken.

{Jutro nie mogę, bo muszę
dłużej pracować.}

✓

✗ Waar was je gisteren geweest?

{Gdzie wczoraj byłeś?}

✓

✗ Het bus komt om 9 uur aan.

{Autobus przyjeżdża
o 9:00.}

✓

✗ Maria kan altijd met haar vriend rekenen.

{Maria zawsze może liczyć
na swojego chłopaka.}

✓

✗ Sorry, ik spreek geen nederlands.

{Przepraszam, nie mówię
po niderlandzku.}

✓

✗ Ik wacht het weekend.

{Czekam na weekend.}

✓

✗ Ga je mee naar bioscoop?

{Idziesz ze mną do kina?}

✓

✗ Wil je thee or koffie?

{Chcesz kawę czy herbatę?}

✓

✗ Ik heb tien kilometer gedaan!

{Przeszłam 10 kilometrów!}

✓

✗ Ik ben al. Waar ben jij?

{Już jestem. Gdzie jesteś?}

✓

✗ Onze huis heeft vijf kamers.

{Nasz dom ma
pięć pokoiów.}

✓

✗ Op vrijdag hij gaat op bezoek bij zijn ouders.

{W piątek on odwiedza swoich rodziców.}

✓

✗ Ik heb verdwaald.

{Zgubiłem się.}

✓

✗ Dit vrouw lijkt op mijn tante Saskia.

{Ta pani przypomina moją ciocię Saskię.}

✓

✗ Ik geloof dat alles komt goed.

{Wierzę, że wszystko będzie dobrze.}

✓

✗ Het spijt, maar ik wil je niet helpen.

{Przykro mi, ale nie potrafię ci pomóc.}

✓

✗ Oké, doe! We houden van contact.

{Okej, pa! Jesteśmy w kontakcie.}

✓

✗ We hebben overmorgen veel doen.

{Pojutrze mamy dużo do zrobienia.}

✓

✗ Ben je in een huis?

{Jesteś w domu?}

✓

✗ Mijn tand maakt pijn.

{Boli mnie ząb.}

✓

✗ Wat nodig heb je?


{Czego potrzebujesz?}

✓


✗ Zij hebben boodschappen gedaan.


{Oni zrobili zakupy.}

✓


 Prettig vakantie!


{Udanych wakacji!}


.....


 Wat is er aan handen?


{Co się dzieje?}


.....


 Haar zoon heeft een koorts.


{Jej syn ma gorączkę.}


.....


 Graag fles rode wijn.


{Poproszę butelkę
czerwonego wina.}


.....


 Elke week schoonmaakt hij zijn keuken.


{On sprząta swoją
kuchnię w każdym
tygodniu.}


.....


 Komt binnen.


{Wejdz do środka.}


.....


 Ik heb last verstopping.


{Mam zaparcia.}


.....


 Ik was te laat want ik mijn trein miste.

{Spóźniłem się, bo
uciekł mi pociąg.}


.....


 Wil je frietjes op lunch?


{Chcesz frytki na obiad?}


.....


 Kijken maar op deze foto.

{Spójrz na to zdjęcie.}


.....

 Wij gebruiken een pen om iets te schrijven.

{Używamy długopisu,
żeby coś napisać.}


.....

✗ Julia heeft altijd niet om aan te trekken.

✓

{Julia zawsze nie ma się
w co ubrać.}

✗ Draag je brillen?

✓

{Nosisz okulary?}

✗ Ik maak zorgen om mijn ouders.

✓

{Martwię się o rodziców.}

✗ Mike staat elke dag om 6 uur.

✓

{Mike wstaje codziennie
o 6:00.}

✗ Natalia is naar Kroatie verhuisd.

✓

{Natalia przeprowadziła
się do Chorwacji.}

✗ We zullen niet slechts over hem zeggen.

✓

{Nie powiemy o nim
nic złego.}

✗ Hij kan ook zijn linkerhand schrijven.

✓

{On potrafi też pisać
lewą ręką.}

✗ Wat weet je dat?

✓

{Skąd to wiesz?}

✗ Heeft de dokter je een rekening gegeven?

✓

{Czy lekarz dał ci
receptę?}

✗ Mijn opa liegt in het ziekenhuis.


✓


{Mój dziadek leży
w szpitalu.}

✗ Wat ben je aan doen?


✓


{Co robisz?}

 Waarvoor ben je verantwoordelijk?



.....

{Za co jesteś
odpowiedzialny?}

 Mijn zus is weer zwangerschap.



.....


{Moja siostra jest
znowu w ciąży.}

 Neem niet me kwalijk.



.....

{Bardzo przepraszam.}

 Kunt u mij dat uit leggen?



.....

{Czy może mi to pani
wy tłumaczyć?}

 We hebben dit niet verwacht.



.....


{Nie spodziewaliśmy
się tego.}

 Alle studenten mogen vandaag vroeger naar huis aan hun lerares.



.....


{Wszyscy uczniowie mogą
iść dzisiaj szybciej
do domu za zgodą
nauczycielki.}

 Tom heeft een balkon met uitzicht aan Rotterdam.



.....

{Tom ma balkon z
widokiem na Rotterdam.}

 Waarom heeft ze me niet geïtnodigd?



.....


{Dlaczego ona mnie
nie zaprosiła?}

 We hebben dat niet gebesteld.



.....


{Nie zamawialiśmy tego.}

 Zij heeft haar eerste auto op betaling kopen.


.....

{Ona kupiła swój pierwszy
samochód na kredyt.}

 Heb je geen contant nodig? Je kan het geld opnemen op je rekening.


.....

{Nie potrzebujesz gotówki?
Możesz wpłacić pieniądze
na konto.}

✗ Ik ben op de trap gevallen.

{Spadłem ze schodów.}

✓

✗ U kunt hier niet roken!

{Nie może Pan tutaj palić!}

✓

✗ Sara gebruikt kam om haar te kammen.

Sara używa grzebienia,
żeby czesać włosy.

✓

✗ Ik heb dit jaar loonsverhoging gekrijgen.

{Dostałem w tym
roku podwyżkę.}

✓

✗ Onze baas stelt elke dag ongeveer dertig facturen.

{Nasz szef wystawia dziennie
około 30 faktur.}

✓

✗ Mijn vriend is 30 kilo afgevallen en ziet geweldig uit!

{Mój chłopak schudnął 30 kilo
i wygląda rewelacyjnie!}

✓

✗ Kan ik deze tas veranderen zonder kassabon?

{Czy mogę wymienić tę torebkę
bez paragonu?}

✓

✗ Kan Michael zijn afspraak annuleren naar volgende maandag?

{Czy Michael może przesunąć
wizytę na przyszły
poniedziałek ?}

✓

✗ Dat begrijp ik niet helemaal.

{Kompletnie tego
nie rozumiem.}

✓

✗ U heeft drie gatjes.

{Pan pan trzy dziury
(w zębach)}

✓

✗ Hartelijk bedankt! Ik zal het maken!

{Ogromnie dziękuję!
Odwzięczę się!}

✓

✗ Ik ben je verschuldigd.

{Jestem twoim dłużnikiem.}

✓

✗ Hij komt altijd on tijd.

{On zawsze przychodzi na czas.}

✓

✗ Bekijk het eens van mijn oogpunt.

{Postaw się na moim miejscu.}

✓

✗ Ze drinkt een koffie in de tuin.

{Ona pije kawę w ogrodzie.}

✓

✗ Hoeveel staden heb je tot nu toe bezocht?

{Ile miast odwiedziłeś
do tej pory?}

✓

✗ Niet paniek raken!

{Nie panikuj!}

✓

✗ Het zijn veel kinderen in het park.

{Jest wiele dzieci w parku.}

✓

✗ Waarom klaag je met je loon? Zo slecht is het niet.

{Dlaczego narzekasz na swoją
pensję? Nie jest tak źle.}

✓

✗ Waar kom hij vandaan?

{Skąd on pochodzi?}

✓

✗ Als we minder zou eten, zou we slanker zijn.

{Gdybyśmy jedli mniej,
bylibyśmy szczuplejsi.}

✓

✗ We zijn dorst.

{Chce nam się pić.}

✓

✗ Ik heb geen zin om bier. {Nie mam ochoty na piwo.}

✓

✗ Is suiker op? {Czy cukier się skończył?}

✓

✗ Ze praten over elkaar. {Oni rozmawiają ze sobą.}

✓

✗ Deze jurk is duur, ik kan het helaas niet kopen. {Ta sukienka jest za droga, niestety nie mogę jej kupić.}

✓

✗ Ik zete koekjes op tafel. {Położyłam ciasteczka na stole.}

✓

✗ Ik snap niet. {Nie rozumiem tego.}

✓

✗ Hij wil zijn eten warmen. {On chce podgrzać jedzenie.}

✓

✗ Waar is mijn sleutels? {Gdzie są moje klucze?}

✓

✗ Het gaat regent. {Będzie padać.}

✓

✗ Heeft je mijn paraplu gezien? {Widziałeś moją parasolkę?}

✓

✗ Mama, mag ik ons hondje naar school nemen? {Mamo, czy mogę zabrać naszego pieska do szkoły?}

✓

ODPOWIEDZI:

- ✗ Ik ben honger. {Jestem głodny.}
- ✓ Ik heb honger.
- ✗ Zij heeft tien jaar oud. {Ona ma 10 lat.}
- ✓ Zij is tien jaar oud.
- ✗ Gaan u zitten. {Proszę usiąść.}
- ✓ Gaat u zitten.
- ✗ Weet je waar is onze mama? {Wiesz, gdzie jest
nasza mama?}
- ✓ Weet je waar onze mama is?
- ✗ Hoe gat het? {Jak się masz?}
- ✓ Hoe gaat het?
- ✗ Waarom werk je vandaag niet? {Dlaczego dzisiaj nie
pracujesz?}
- ✓ Waarom werk je vandaag niet?
- ✗ Bent je Pool? {Jesteś Polakiem?}
- ✓ Ben je Pool?
- ✗ We hebben dochter. {Mamy córkę.}
- ✓ We hebben een dochter.
- ✗ Jullie moet hier blijven. {Musicie tutaj zostać.}
- ✓ Jullie moeten hier blijven.
- ✗ Hoe voel je zich? {Jak się czujesz?}
- ✓ Hoe voel je je?

- Waar zijn jullie het over? {O czym rozmawiacie?}
- Waar hebben jullie het over?
- Waar ga je? {Dokąd idziesz?}
- Waar ga je naartoe? / Waar ga je heen?
- Wat laat is het? {Która jest godzina?}
- Hoe laat is het?
- Naar welk winkel wil hij gaan? {Do którego sklepu on chce pójść?}
- Naar welke winkel wil hij gaan?
- Wat denken jullie van? {Co o tym myślicie?}
- Wat denken jullie ervan?
- Geen problem. {Żaden problem.}
- Geen probleem.
- Hoe vaak woon je hier? {Jak długo tutaj mieszkaś?}
- Hoe lang woon je hier?
- Mag ik je vragen? {Mogę cię o coś zapytać?}
- Mag ik je iets vragen?
- Rita heeft niet zin om erover te praten. {Rita nie ma ochoty o tym rozmawiać.}
- Rita heeft geen zin om erover te praten.
- Tot siens! {Do zobaczenia!}
- Tot ziens!
- Dank je wel met je hulp. {Dziękuję za twoją pomoc.}
- Dank je wel voor je hulp!

- Ik kan morgen niet omdat ik moet langer doorwerken. {Jutro nie mogę, bo muszę dłużej pracować.}
- Ik kan morgen niet omdat ik langer moet doorwerken.
- Waar was je gisteren geweest? {Gdzie wczoraj byłeś?}
- Waar ben je gisteren geweest?
- Het bus komt om 9 uur aan. {Autobus przyjeżdża o 9:00.}
- De bus komt om 9 uur aan.
- Maria kan altijd aan haar vriend rekenen. {Maria zawsze może liczyć na swojego chłopaka.}
- Maria kan altijd op haar vriend rekenen.
- Sorry, ik spreek geen nederlands. {Przepraszam, nie mówię po niderlandzku.}
- Sorry, ik spreek geen Nederlands.
- Ik wacht het weekend. {Czekam na weekend.}
- Ik wacht op het weekend.
- Ga je mee naar bioscoop? {Idziesz ze mną do kina?}
- Ga je mee naar de bioscoop?
- Wil je thee or koffie? {Chcesz kawę czy herbatę?}
- Wil je thee of koffie?
- Ik heb tien kilometer gedaan! {Przeszłam 10 kilometrów!}
- Ik heb tien kilometer gewandeld.
- Ik ben al. Waar ben jij? {Już jestem. Gdzie jesteś?}
- Ik ben er al. Waar ben jij?
- Onze huis heeft vijf kamers. {Nasz dom ma pięć pokoiów.}
- Ons huis heeft vijf kamers.

- Op vrijdag hij gaat op bezoek bij zijn ouders. {W piątek on odwiedza swoich rodziców.}
- Op vrijdag gaat hij op bezoek bij zijn ouders.
- Ik heb verdwaald. {Zgubiłem się.}
- Ik ben verdwaald.
- Dit vrouw lijkt op mijn tante Saskia. {Ta pani przypomina moją ciocię Saskię.}
- Deze vrouw lijkt op mijn tante Saskia.
- Ik geloof dat alles komt goed. {Wierzę, że wszystko będzie dobrze.}
- Ik geloof dat alles goed komt.
- Het spijt, maar ik kan je niet helpen. {Przykro mi, ale nie potrafię ci pomóc.}
- Het spijt me, maar ik kan je niet helpen.
- Oké, doe! We houden van contact. {Okej, pa! Jesteśmy w kontakcie.}
- Oké, doe! We houden contact.
- We hebben overmorgen veel doen. {Pojutrze mamy dużo do zrobienia.}
- We hebben overmorgen veel te doen.
- Ben je in een huis? {Jesteś w domu?}
- Ben je thuis?
- Mijn tand maakt pijn. {Boli mnie ząb.}
- Mijn tand doet pijn.
- Wat nodig heb je? {Czego potrzebujesz?}
- Wat heb je nodig?
- Ze hebben boodschappen gedaan. {Oni zrobili zakupy.}
- Ze hebben boodschappen gedaan.

-  Prettig vakantie! {Udanych wakacji!}
-  Prettige vakantie!
.....
-  Wat is er aan handen? {Co się dzieje??}
-  Wat is er aan de hand?
.....
-  Haar zoon heeft een koorts. {Jej syn ma gorączkę.}
-  Haar zoon heeft koorts.
.....
-  Graag fles rode wijn. {Poproszę butelkę czerwonego wina.}
-  Graag een fles rode wijn.
.....
-  Elke week schoonmaakt hij zijn keuken. {On sprząta swoją kuchnię w każdym tygodniu.}
-  Elke week maakt hij zijn keuken schoon.
.....
-  Komt binnen. {Wejdz do środka.}
-  Kom binnen.
.....
-  Ik heb last verstopping. {Mam zaparcia.}
-  Ik heb last van verstopping.
.....
-  Ik was te laat want ik mijn trein miste. {Spóźniłem się, bo uciekł mi pociąg.}
-  Ik was te laat omdat ik mijn trein miste.
.....
-  Wil je frietjes op lunch? {Chcesz frytki na obiad?}
-  Wil je frietjes voor de lunch?
.....
-  Kijken maar op deze foto. {Spójrz na to zdjęcie.}
-  Kijk maar op deze foto.
.....
-  We gebruiken een pen om iets te schrijven. {Używamy długopisu, żeby coś napisać.}
-  We gebruiken een pen om iets te schrijven.
.....

- Julie heeft altijd niet om aan te trekken. {Julia zawsze nie ma się w co ubrać.}
- Julie heeft nooit iets om aan te trekken.
- Draag je brillen? {Nosisz okulary?}
- Draag je een bril?
- Ik maak zorgen om mijn ouders. {Martwię się o rodziców.}
- Ik maak me zorgen om mijn ouders.
- Mike staat elke dag om 6 uur. {Mike wstaje codziennie o 6:00.}
- Mike staat elke dag om 6 uur op.
- Natalia is naar Kroatie verhuisd. {Natalia przeprowadziła się do Chorwacji.}
- Natalia is naar Kroatië verhuisd.
- We zullen niet slechts over hem zeggen. {Nie powiemy o nim nic złego.}
- We zullen niets slechts over hem zeggen.
- Hij kan ook zijn linkerhand schrijven. {On potrafi też pisać lewą ręką.}
- Hij kan ook met zijn linkerhand schrijven.
- Wat weet je dat? {Skąd to wiesz?}
- Hoe weet je dat?
- Heeft de dokter je een rekening gegeven? {Czy lekarz dał ci receptę?}
- Heeft de dokter je een voorschrift gegeven?
- Mijn opa ligt in het ziekenhuis. {Mój dziadek leży w szpitalu.}
- Mijn opa ligt in het ziekenhuis.
- Wat ben je aan doen? {Co robisz?}
- Wat ben je aan het doen?

- Waarvoor ben je verantwoordelijk? {Za co jesteś odpowiedzialny?}
- Waar ben je verantwoordelijk voor?
- Mijn zus is weer zwangerschap. {Moja siostra jest znowu w ciąży.}
- Mijn zus is weer zwanger.
- Neem niet me kwalijk. {Bardzo przepraszam.}
- Neem me niet kwalijk..
- Kunt u mij dat uit leggen? {Czy może mi to pani wytłumaczyć?}
- Kunt u mij dat uitleggen?
- We hebben dit niet verwacht. {Nie spodziewaliśmy się tego.}
- We hadden dit niet verwacht.
- Alle studenten mogen vandaag vroeger naar huis aan hun lerares. {Wszyscy uczniowie mogą iść dzisiaj szybciej do domu za zgodą nauczycielki.}
- Alle studenten mogen vandaag vroeger naar huis van hun lerares.
- Tom heeft een balkon met uitzicht aan Rotterdam. {Tom ma balkon z widokiem na Rotterdam.}
- Tom heeft een balkon met uitzicht op Rotterdam.
- Waarom heeft ze me niet geuitnodigd? {Dlaczego ona mnie nie zaprosiła?}
- Waarom heeft ze me niet uitgenodigd?
- We hebben dat niet gebesteld. {Nie zamawialiśmy tego.}
- We hebben dat niet besteld.
- Zij heeft haar eerste auto op betaling kopen. {Ona kupiła swój pierwszy samochód na kredyt.}
- Zij heeft haar eerste auto op afbetaling gekocht.
- Heb je geen contant nodig? Je kan het geld opnemen op je rekening. {Nie potrzebujesz gotówki? Możesz wpłacić pieniądze na konto.}
- Heb je geen contant nodig? Je kan het geld storten op je rekening.

- ✗ Ik ben op de trap gevallen. {Spadłem ze schodów.}
- ✓ Ik ben van de trap gevallen.
- ✗ U kunt hier niet roken! {Nie może Pan tutaj palić!}
- ✓ U mag hier niet roken!
- ✗ Sara gebruikt een kam om haar te kammen. Sara używa grzebienia, żeby czesać włosy.
- ✓ Sara gebruikt een kam om haar haar te kammen.
- ✗ Ik heb dit jaar loonsverhoging gekrijgen. {Dostałem w tym roku podwyżkę.}
- ✓ Ik heb dit jaar loonsverhoging gekregen.
- ✗ Onze baas stelt elke dag ongeveer dertig facturen. {Nasz szef wystawia dziennie około 30 faktur.}
- ✓ Onze baas stelt elke dag ongeveer dertig facturen op.
- ✗ Mijn vriend is 30 kilo afgevallen en ziet geweldig uit! {Mój chłopak schudnął 30 kilo i wygląda rewelacyjnie!}
- ✓ Mijn vriend is 30 kilo afgevallen en ziet er geweldig uit!
- ✗ Kan ik deze tas veranderen zonder kassabon? {Czy mogę wymienić tę torebkę bez paragonu?}
- ✓ Kan ik deze tas ruilen zonder kassabon?
- ✗ Kan Michael zijn afspraak annuleren naar volgende maandag? {Czy Michael może przesunąć wizytę na przyszły poniedziałek?}
- ✓ Kan Michael zijn afspraak verzetten / verschuiven naar volgende maandag?
- ✗ Dat begrijp ik niet helemaal. {Kompletnie tego nie rozumiem.}
- ✓ Dat begrijp ik helemaal niet.
- ✗ U heeft drie gatjes. {Pan pan trzy dziury (w zębach)}
- ✓ U heeft drie gaatjes.
- ✗ Hartelijk bedankt! Ik zal het maken! {Ogromnie dziękuję! Odwdzięczę się!}
- ✓ Hartelijk bedankt! Ik zal het goedmaken!

- Ik ben je verschuldigd. {Jestem twoim dłużnikiem.}
- Ik ben je iets verschuldigd.
- Hij komt altijd op tijd. {On zawsze przychodzi na czas.}
- Hij komt altijd op tijd.
- Bekijk het eens van mijn oogpunt. {Postaw się na moim miejscu.}
- Bekijk het eens vanuit mijn oogpunt.
- Ze drinkt een koffie in de tuin. {Ona pije kawę w ogrodzie.}
- Ze drinkt koffie in de tuin.
- Hoeveel staden heb je tot nu toe bezocht? {Ile miast odwiedziłeś do tej pory?}
- Hoeveel steden heb je tot nu toe bezocht?
- Niet paniek raken! {Nie panikuj!}
- Niet in paniek raken!
- Het zijn veel kinderen in het park. {Jest wiele dzieci w parku.}
- Er zijn veel kinderen in het park.
- Waarom klaag je met je loon? Zo slecht is het niet. {Dlaczego narzekasz na swoją pensję? Nie jest tak źle.}
- Waarom klaag je over je loon? Zo slecht is het niet.
- Waar kom hij vandaan? {Skąd on pochodzi?}
- Waar komt hij vandaan?
- Als we minder zou eten, zou we slanker zijn. {Gdybyśmy jedli mniej, bylibyśmy szczuplejsi}
- Als we minder zouden eten, zouden we slanker zijn.
- We zijn dorst. {Chce nam się pić.}
- We hebben dorst.

- Ik heb geen zin om bier. {Nie mam ochoty na piwo.}
- Ik heb geen zin in bier.
- Is suiker op? {Czy cukier się skończył?}
- Is de suiker op?
- Ze praten over elkaar. {Oni rozmawiają ze sobą.}
- Ze praten met elkaar.
- Deze jurk is duur, ik kan het helaas niet kopen. {Ta sukienka jest za droga, niestety nie mogę jej kupić.}
- Deze jurk is duur, ik kan hem helaas niet kopen.
- Ik zete koekjes op tafel. {Położyłam ciasteczka na stole.}
- Ik zette koekjes op tafel.
- Ik snap niet. {Nie rozumiem tego.}
- Ik snap het niet.
- Hij wil zijn eten warmen. {On chce podgrzać jedzenie.}
- Hij wil zijn eten opwarmen.
- Waar zijn mijn sleutel? {Gdzie są moje klucze?}
- Waar zijn mijn sleutels?
- Het gaat regent. {Będzie padać.}
- Het gaat regenen.
- Heeft je mijn paraplu gezien? {Widziałeś moją parasolkę?}
- Heb je mijn paraplu gezien?
- Mama, mag ik ons hondje naar school nemen? {Mamo, czy mogę zabrać naszego pieska do szkoły?}
- Mama, mag ik ons hondje mee naar school nemen?

CO WARTO ZAPAMIĘTAĆ?



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....

CO WARTO ZAPAMIĘTAĆ?



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....



.....